

†††† MASS INTENTIONS ††††

SATURDAY, NOVEMBER 18

7:45am Mass still available
4:00pm Fred Lambusta, r/b Michael Stonack & Katherine Felipe

SUNDAY, NOVEMBER 19

7:30 Intentions Taken at Mass
9:00 Intentions Taken at Mass
10:45 Intentions Taken at Mass
12:00 Mae & Dominick Morano, r/b son Gerard
7:00 Intentions Taken at Mass

MONDAY, NOVEMBER 20

7:45am Michael J. Morano, r/b Morano Family

TUESDAY, NOVEMBER 21

7:45am Mass still available

WEDNESDAY, NOVEMBER 22

7:45am Mass still available

THURSDAY, NOVEMBER 23

THANKSGIVING DAY

9am Bilingual – English & Portuguese

FRIDAY, NOVEMBER 24

7:45am Mass still available

SATURDAY, NOVEMBER 25

7:45am Mass still available
4:00pm John & Genevieve Mahon, r/b Maureen Mahon

SUNDAY, NOVEMBER 26

7:30 Intentions Taken at Mass
9:00 Intentions Taken at Mass
10:45 Intentions Taken at Mass
12:00 Lou Dono, r/b Mildren Shear & Family
7:00 Intentions Taken at Mass

† = † = † = † = † = † = † = † = † = † = † = †

PRAYERS FOR THE SICK




Please remember in your prayers the sick of our parish, especially for, Roberto Sacchetin and Angelina Luciano, Ari Carreira.

If you want prayers, please inform the parish Secretary and we will place your name on the list.

† = † = † = † = † = † = † = † = † = † = † = †

Our Mother of Perpetual Help Devotions
Every Wednesday Morning Mass: 7:45 am



In Portuguese at the 7:30pm Mass + Novena

| | |
|-------------------------|-------------|
| Regular Collection..... | \$ 2,511.00 |
| Dízimo..... | \$ 4,237.00 |

☺ We wish to **THANK** the following people for their donations to the St. James Food Pantry: **Donald Kiefer and Michael Stonack**
In memory of Fred Lambusta.

FOOD BANK

We need donations for the food pantry.
 Estamos precisando de doações para as cestas básicas.

Leite longa vida - Milk Parmalat
Atum - Tuna Fish
Óleo – Oil

God bless your generosity!!
Deus vos abençoe pela sua generosidade!





Dear Parishioners,

The parable of the talents teaches us that God gives us many gifts, and that these gifts should be used to make the Kingdom of God grow. The more we receive, the more we can offer to build up a better society, and it is our vocation as Christians to build a world of justice, of peace, of love, and solidarity that Jesus dreamed of for all men and women of the world. The liturgical year is coming to an end. Next week we will already celebrate the feast of Christ the King. A question for us all: How did we live the past year with Jesus? Were we good Christians, did we participate in the Mass; did we reach our goal of growing in charity? This liturgical year was full of blessings for our community. There was a lot of work accomplished, new coordinators of the ministry teams, new ministers of the Eucharist, many children in catechism. These blessings should also be felt in our homes. As the Lord's family, we live the Gospel in our homes.

This week we will start to make the Christmas manger so that by December 6 it will be ready and beautiful, remembering the birth of Christ, the greatest and truest Christmas present the Father gave us. We start the preparation so that Jesus may be born in our hearts!

Have a good week, and may God bless you.

*Padre Celso Martins, CSsR.
Pároco*

Annual Parish Christmas Boutique

Sat 11/25– Sun 11/26

Sat. 12/02– Sun. 12/03



Before and After all Masses!

**Sponsored by the Portuguese
Community.**

Thanksgiving Mass



Thursday, November 23, 2017
We will celebrate our Traditional
Thanksgiving Day Mass at 9am
(Portuguese & English)

Quinta-feira, 23 de novembro de 2017
Nós celebraremos nosso dia de Ação de
Graças com a missa às 9am
(Portugues e Inglês)



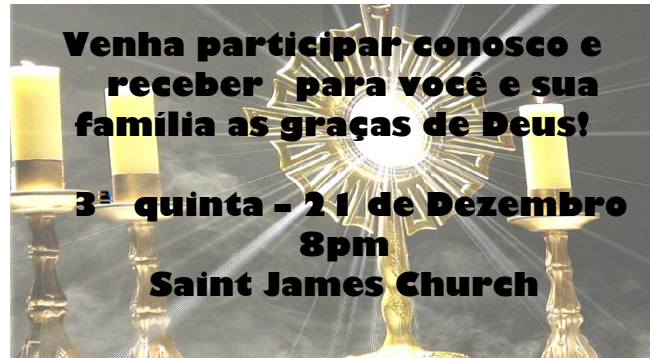
Meus queridos Paroquianos,

A parábola dos talentos nos ensina que Deus nos dá muitos dons, e que estes dons devem ser trabalhados para crescerem à serviço do Reino. Quanto mais recebemos mais podemos oferecer para a construção de uma sociedade melhor, e é essa nossa vocação também de cristãos, construir um mundo de justiça, de paz, de amor e solidariedade que Jesus tanto sonhou para todos os homens e mulheres do mundo. O ano litúrgico está acabando, semana que vem já celebraremos a festa de Cristo Rei do Universo. Uma pergunta fica para nós, como vivemos nosso ano diante de Cristo? Fomos bons cristãos, participamos da missa, atingimos a meta de melhorarmos na caridade?

Este ano litúrgico foi cheio de bênçãos e alegrias que nossa comunidade viveu. Muitos trabalhos, novos coordenadores de pastorais, novos ministros da Eucaristia, muitas crianças na catequese... Estas bênçãos também devem estar em nossa casa, como famílias do Senhor vivemos o Evangelho em nossos lares. Vamos começar a fazer o presépio esta semana para que dia 06 de Dezembro esteja pronto e bonito, lembrando o nascimento de Cristo, o maior e verdadeiro presente de Natal que nosso Pai nos deu. Começemos a preparação para que Jesus nasça em nossos corações!

Tenha uma ótima semana e que Deus te abençoe.

Padre Celso Martins, CSsR.
Pároco



The Annual Giving Tree



Rules for participation:

1. Take a red or green ornament off tree.
2. Buy the gift written on the ornament.
3. Tape the ornament on your gift – written side up.

Place gift under the tree.

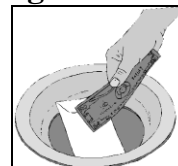
4. Write your name on the white ornament.

Hang Back on the tree.

GIFTS MUST BE HERE BY DECEMBER 17TH

Sponsored by American Community

**On December 1 & 2, we will have the
second collection for Retirement
Collection for the Religious.
Please be generous as always.**



Aqui você anuncia e encontra o que procura

PROCURANDO EMPREGO

- Procura qualquer tipo de trabalho, tem experiência de babysitter.

Favor ligar Olivia 908-313-4368

-Procura qualquer tipo de trabalho, tem experiência em restaurante.

Favor ligar João Paulo 631-745-5130

-Procura qualquer tipo de trabalho **Favor ligar Nanci 908-906-5512**

-Procura qualquer tipo de trabalho **Favor ligar Cleverson 908-906-5512.**

ALUGUEL

- Aluga-se um quarto, em Newark.

Interessado ligar para Maria 973-757-9376

Liturgia da Palavra

20 a 25 de Novembro de 2017

2ª-f: 1Mc 1,10-15.41-43.54-57.62-64; Sl 118(119); Lc 18, 35-43

3ª-f: .Zc 2,14-17; Cânt.:Lc 1,46-47.48-49.50-51.52-53.54-55 (R/. 49); Mt 12,46-50

4ª-f: 2Mc 7,1.20-31; Sl 16(17); Lc 19,11-28

5ª-f: 1Mc 2, 15-29; Sl 49(50); Lc 19,41-44

6ª-f: Mc 4,36-37.52-59; Cânt.: 1Cr 29,10.11abc.11d-12a.12bcd (R/. 13b); Lc 19,45-48

Sáb: 1Mc 6,1-13; Sl 9A(9),2-3.4 e 6.16b e 19(R/.cf.15a); Lc 20,27-40

Dizimistas Aniversariantes do mês de Novembro

| NOME | DATA |
|----------------------------|-------|
| Ana Maria da Silveira | 13/11 |
| Anne Francis S.Machado | 13/11 |
| Anderson Geraldo de Souza | 14/11 |
| Viola Draude | 15/11 |
| Djalma Lima | 15/11 |
| João Gwadera | 14/11 |
| Jackson Ortiz | 15/11 |
| Jane Bittencourt | 16/11 |
| Jose Roberto Dutra | 16/11 |
| Adriana Lima | 16/11 |
| Ailton A.Lopes | 16/11 |
| Iziquiel Wvitic | 17/11 |
| Graziela de Faria N. Souza | 17/11 |
| Eliane Aparecida Lourenco | 17/11 |
| Cleice Caban | 18/11 |
| José J. dos Santos | 18/11 |



**FELIZ ANIVERSÁRIO!!!!
HAPPY BIRTHDAY!!!!**

**Professora de Inglês e Português,
tradutora e intérprete. Aulas
particulares para adultos e crianças.
Interessados favor ligar para
Maria Lúcia 347-882-3173**



